

# КОЛХОЗНИК

ВКП(б) Сыктывдинса райкомлон да уджалыс йоз депутатъяс  
районной Советской орган

№ 9 (663) 1941 во. Январь 26 лун. Донис 8 ур.

## Вёрлэдзёмын выль подъём вёсна

"СССР-са Наркомлеслон вёрлэдзём вылын платвой трудовой да гужевой повинность пыртём йылысь" СССР-са Совнаркомлыс да ВКП(б) ЦК-лыс да Кому АССР-ын вбр заготовитом да кыскадын вылын платвой трудгужповинность тиртём йылысь" Кому АССР-са Совнаркомлыс да ВКП(б) Обкомлыс постановлеяас миян района уджалыс йоз встретитисны ыджыд кыпидлунён да вылын политической активности.

Паль леспромхозын, например, И. Н. Плосков ёрт бригадаса шленъяс, кодъяс январь 25 лун кежлө выполнитисны 112—120 нормадын морт вылоб, тайб постановлеяас миян района уджалыс йоз встретитисны ыджыд кыпидлунён да вылын политической активности.

"Партия да правительство аскадо вочисны ыджыд ко лануна постановление, ко ді обеспечигас миян районалы первой квартал кежлө определити задание: по рёдчом кузя 24 сюрс, подвозка кузя—50, да кыска съём кузя 159 сюрс кубометр размерын аскадо да ставнас тиртём. Тайб ыджыд государственный важности постановление вочакыв пыдди, XVIII Славсоюза парткоференции воссян лун кежлө 180 нормадын морт вылоб выполнитом вёсна тышкасьбома, ишта кыпидам удж производительность да чуксалам колхозъяс сорс вёрлэдзём вылоб выделитын сымында йоз да вёв вын, коди обес печитас колхозын сётом вёрлэдзан задание аскадо тиртём".

Лопью сельсоветса XVIII партсъезд колхозыс М. А. Колегов ёртлён бригада (Важинской вбрpunkt) ко ді колхозыс вбр кыскадын кузя арся-төвсөя сезоная вёрлэдзан план выполнити 67,4 процент вылоб. вёрлэдзёмын асьб шуис мобилизуйтёмон апрель 1 лундэд да кбайысие кыска съём кузя ко хозын сётом план выполнити 30 процент вылоб содтбом.

— Ми бура гётроам,— платвой трудгужповинность пыртём йылысь постановление обсуждайтоб борын висьтас "Выль Мет" колхозыс вбркысалом кузя бригадир М. И. Муравьев ёрт,— мый кымын ундыхык да вылын качества вбр сетам асланым рёдвалы, сымын озырас.

## ВКП(б) РАЙКОМЛОН ПЛЕНУМ

Торыт Выльгортын воссис ВКП(б) Сыктывдинса райкомлён пленум.

Пленум выл.н. 1940-од сельскохозяйственней волон итогъяс да 1941 волон мортъяс да докладыниелён лоб продолжение.

"Установиты, мый трудовой да гужевой повинность став кыскомъяслы мынтыссы юдженон кыдзи основной, сідзи и прогрессивной премия-надбавкаяс СССР-са Совнаркомлон да ВКП(б) Центральной комитетлон 1938 во ноябрь 15 лунся 1.238 номера постановление серти начисляйтёмён".

(ВКП(б) Обком да Кому АССР-са Совнарком постановление).

## СССР-са Наркомлеслон вёрлэдзём вылын 1941 вося первой кварталын платвой трудовой да гужевой повинность пыртём йылысь

### СССР-са Народной Комиссаръяс Советлон да ВКП(б) Центральной Комитетлон постановление

Тавояся первой кварталын вбр побрдом да кыскадом кузя план тыран цельясын ССР Союзса Народной Комиссаръяслы Совет да ВКП(б) Центральной Комитет постановляйтбы:

1. Пыртны СССР-са Наркомлеслон вёрлэдзём вылын платвой трудовой да гужевой повинность татшом областясын, крайясын да республикаясын:

а) 1941 вося январь 23 лунсян априль 1 лундэ Архангельской, Вологодской, Ленинградской, Молотовской, Калининской, Горьковской, Ивановской, Свердловской, Ярославской, Чигинской, Кировской, Новосибирской, Омской, Смоленской, Московской, Рязанской, Пензенской, Челябинской, Тамбовской, Куйбышевской, Орловской да Иркутской областясын, Хабаровской, Алтайской да Красноярской крайясын, Удмуртской республикаясын:

б) 1941 вося январь 23 лунсян априль 1 лундэ Воронежской да Курской областясын, Приморской да Коаснодарской крайясын, Белорусской, Украинской да Киргизской ССР-ясын.

2. Обяжитны вылын индом республикаяса, крайяса да областяса уджалыс йоз депутатъяслыс краевой да областной советъяслыс, союзной да автономной республикаяса совнаркомъяслыс:

а) пыртвы олдом 1941 вося первой кварталын колхозникъяслы да единоличникъяслы средство-яслы проиеволстивнней за-

давиеяас тиртём татшом раз- меръясын (сюрс кубометръясын):

Областьяс, крайяса да республикаяс	Побрдом	Кыскомъяслы	Подвозка
Архангельской область . . . . .	2,700	3,000	1,900
Вологодской область . . . . .	1,600	2,900	1,450
Ленинградской область . . . . .	1,930	2,320	1,060
Молотовской область . . . . .	860	940	800
Калининской область . . . . .	800	660	430
Горьковской область . . . . .	800	850	900
Ивановской область . . . . .	1,000	830	320
Свердловской область . . . . .	800	380	700
Ярославской область . . . . .	1,230	630	290
Читинской область . . . . .	800	500	540
Кировской область . . . . .	700	730	450
Новосибирской область . . . . .	500	700	270
Омской область . . . . .	120	460	270
Смоленской область . . . . .	410	450	60
Московской область . . . . .	600	370	200
Рязанской область . . . . .	390	250	
Пензенской область . . . . .	310	210	100
Челябинской область . . . . .	400	250	130
Тамбовской области . . . . .	300	240	80
Воронежской области . . . . .	230	150	
Куйбышевской области . . . . .	260	310	90
Курской области . . . . .	170	130	130
Орловской области . . . . .	150	110	
Иркутской области . . . . .	380	230	750
Хабаровской края . . . . .	450	230	280
Алтайской края . . . . .	310	480	150
Красноярской края . . . . .	230	310	430
Приморской края . . . . .	180	130	170
Краснодарской края . . . . .	10	30	
Удмуртской АССР . . . . .	2,000	1,530	580
Башкирской АССР . . . . .	1,010	1,150	340
Чувашской АССР . . . . .	800	740	200
Кому АССР . . . . .	380	1,130	570
Марийской АССР . . . . .	650	900	320
Татарской АССР . . . . .	400	600	40
Бурят-Монгольской АССР . . . . .	210	500	280
Белорусской ССР . . . . .	6,700	6,620	540
Украинской ССР . . . . .	3,500	3,800	500
Карело-Финской ССР . . . . .	2,600	2,160	1,100
Киргизской ССР . . . . .	165	150	40

б) кыклунъя срокон СССР-са Наркомлеслон лесозаготовительной организаций скобда отланы разверстайты да вайбдны индом производственней заданиеяслы уджалыс йоз депутатъяслы районной советса исполнкомъяслы да обесчитея боръяяслы тайб обязательной заданиеяссоб колхозъяслы да единоличной омбъяслы сэтшом вогон, медым 1941 вося яи-

варь 28 лунся не сёрбн- джык котырты вёрлэдзём вылоб рабочой да гужевой вынлыс петом сэтшом лы- дон, коди колб индом зада- ниесоб тиртём вылоб.

3. Мездны обязательной трудовой да гужевой по- винностись рабочойяслы да служащейяслы, кодъяс занятьтось государственней предприятияяслы, учрежде- ниеяслы да транспорт вы- лын.

## стахановецъяслын удж

Лопью воручастокса (Кому АССР-са Наркомлеслон Сыктывдинса леспромхоз) побрдчыс - стахановецъял Леонид Андреевич Прокушев, Андриан Степанович Рогов да Аркадий Семено- вич Гужев ёртъяс, кодъяс выполнятисы 60—70 нормадын, луннас кералды морт вылоб 10—14 кубометрон.





## БРАКОДЕЛЬСТВОЛЫ ПАНЫД—РЕШИТЕЛЬНОЙ ТЫШ

СССР-са Верховной Собретлди Президиум кольбом вося июнь 26 да июль 10 лунъяс бэлзис зэв важнейшой Указъяс, кодъяс благотворнбя влияйтсны миянлысь народнбя овмб ёвмбдомын.

Миян района предпринимаються, организацияясь да учреждениеясь торъя руководительяс СССР-са Верховной Собретлди Президиумысь 1940 во июнь 26 лунся Указ нарушайтсъяскод, оз позь шуны, мый оз тышасьны, но на пынсь унаён вундисны юль 10 лунся Указ олбомп бортом йылысь.

Производство вылын бракодельсвокод тышсий эм ыджыд тбдчануна государственной делб. Потребительяс быд предприятиеясь виччысыбын бур качествоа продукция. Но татшбмис оз ва пыр удайты. Код, например, Выльгортын оз тбд сельпоса пекарнялясь хлебопродукции, код йылысь позь сириты, сбмын кыд и брак йылысь. Шоча удайт чывлб покупательлы ньбны Выльгортса сельпо магазинъясысь сэтшом нянь код эсьб эз имеет деффектъяс. Уль, шома, сотчома—со сийб качество ясы, кодъясби позь доноянвы пекарнялясь хлебопродуктаясс.

Тайб висталб си йылысь, мый пекарняса заведывающой Кузьиванов дзик веськодя видэбд лэдзан продукциялбн качество выль.

Оз позь массадес подчиниты Кузьивановы, а Кузьиванов должен подчинитын массады. Со мый йылысь вувдичес Выльгорт пекарняса заведывающой. Тайб жб истинаас вундис и сельпо правлениеса председатель И. Ф. Полугрудов ёрт, код дыр кад чёж нин

няньчитис да няньчитч пекарняса бракодельскод. Оз некутшом внимание обращайтны вяньлди качество выль и магазинъяс продавщица (Власова да Кочева). Найд примиталбы оз хлебопродукция, а килограммъяс. От судасы, гмтор, кодбс найд алдбны нянь примитигбн, сийб ичт вес, а няньлди качествоби оз интересуйтчыны.

Мый востна артмбуль нянь? Татшом вопрос оз вермы не кыптыны миян пынсь быдблон. Выльгортса сельпо пекарнядиуль нянь пожаломлбн помкасын, мый сэтчоб работникеясь из именты тырмы мон квалификация.

Пекарняса заведывающой, а сиджж мукбд пекаряас из кужны пачын кутны жарсб. Нянь сюявлодз пач пытшб койыштасны ведра ва, код поснидик гопъясон кольб кироиччяас костб. Кор кодасьом пач полий сюялас ны нянь, сийб оз вермы пожасьны нормальбя а улссяныш шуммб, мый востна и кысалом борын болучитч уль нянь.

Кажитчес, мый зэв ыджыд труд да средство тайб тырмытмторсб бирдом выль оз и ков, но сельпоса да пекарняса руководительяс тайб деленас занимайтчыны оз кбсйны да продолжайтсны лэдзны брак Селью правлениеса рководительяслы кад нин закон серти расчи тайгчыны пекарняса бракодельскод СССР-са Верховной Собретлди Президиумысь 1940 во июль 10 лунся Указ нарушайтсъяслы некутшом пщада оз вермы лоны. Найд долженбс нуны сэтшом наказание, кушибомз за служитсны асланыс нерядивб уджбн.

М. Оплеснин.

## Фельетон пыдди

### ЫЖ ВОСНА МЫЖ

Быдтор выль эм аслыс причина. Случайнотьяс, вообще, оз овлыны. Александр Чеусовбс, например, шоныд комкот да шоныд кепьсь йылысь мбвпавны заставитис 40 градуса кбдзыд, код вакымынсы нин посетитис таво миянлысь крайнимбс. Дерт, эсьб Ольбсан дядьлбн эм и комкот и кепьсь, но сийб мбвпыштис лосьбдны дзик выль да шоныд кепьсь, дзик выль да шоныд комкот.

Александру Чеусову эз вовмбтъяс лыдысь. Сийб бура гбгбрвоис, мый шоныд комкот да шоныд кепьсь вбчом выль обязательнб колд именты вурун, а медым именты вурун, колд именты ыж. Тадзи Ольбсан дядь воис вужбдзыс, кытысъянь долженбс „быд мыны“ шоныд кепьсь да шоныд комкот..

Кызы, Анна,—шыбд чес сийб отчыд гбтыр дивас—миянлы колд лосьбдны ыж. Но кытысъ—ме ог тбд.

## СВОДКА Сыктывдлна лесозаготовительной организациясын 1941 вося первой кварталса вэрлэдзан план тыртом йылысь

январь 20 лун кешлэ

Вэрлэдзан план тыртом йылысь	Породома (прочингон)	Кыскома (прочентон)	Уджало ставыс	Боръя 5 луно+солис, чинис	
				Из	Вовъяс
Квартал за волитчом-	Квартал за волитчом-	Выполнни- тома б лунъя	Выполнни- тома б лунъя	Из	Вовъяс
Сыктывдлна ЛПХ пасыт .	20,1	76,7	15,0	87,6	1036 278 — —
Иаджа . . . . .	18,6	87,0	15,3	55,0	338 116 —3 —3
Паль . . . . .	20,0	77,8	19,0	74,5	200 93 —26 +4
Шыладор . . . . .	18,7	77,0	14,0	68,0	274 59 — —
Пальса ЛПХ пасыт . . .	19,0	81,2	16,2	71,0	812 276 —29 —
Кряжской мехндрпункт пасыт . . . . .	16,0	37,6	14,5	56,0	494 100 — —
Сывшор . . . . .	37,1	94,2	37,5	93,3	99 46 —2 +3
Льбмю . . . . .	31,6	49,1	48,4	70,1	141 64 —4 +3
Лопью . . . . .	31,4	87,0	27,3	65,2	100 33 — —
Коми АССР-са Наркомлеслдн Сыктывдлна ЛПХ пасыт . . .	33,1	73,5	38,8	75,6	340 143 —6 +6

## ПИСЬМОНОСЕЦ

Водзасывсянъ да сёррытбдз газетъяс, журнальяс, письмбис да мукбд коррес понденция тыра сумкабн бид лун керкасъ керкад тэрыба ветлб колхознб письмоносц Мария Николаевна Князева Сийб аслас удж динб относитч сгарател нбя, аскадын доставлайтб подписьчкъяслы ставпблбс. корреспонденция Колхозникъясянъ норасьмъяс абу б Тайб удж вылын уджало нин кбкъямысбд во.

Князева ёрт колхозчикъяс побсб газетъяс да жур-

налъяс реализуйтан план тыртало содтбдн вонсъ в о, мый съ босытавлс уна премияяс Октябрьской революциялбн ХХIII-бд годовщина дырии Сыктывдлна райсвязь от дел премиурятис сийбс 50 шайт съмбн.

1941 во выль колхозникъяс побсб Князева ёрт разбдис республиканской газетъяс 70 экземпляр да районий „Колхозник“ газет 100 экземпляр. Уна дас экземпляр реализуйтис цяргальб газетъяс да журнальяс. А. НАДУТКИН.

ко кажитчес загадочнбйн.— Мыйкб тані эм, кутшомкб загадка? Но коди отсалас менем сийб разгадайтн?—Шуалис отчыд аслыс Александр Гурьевич Александр Чеусов бшиньтвут мунгмоз.

— М-е, ме е!—баксис Анна Чеусовалбн патчорд вайбм балляс да бытъбк рекомендуйтис аслыс МТФса заведывающой, кыдзи сълсъз загадкас разгадайтись.

Но баля баксис сэтшом небыда да ичт голбсбн, мый Александр Гурьевич сийбс эз кыв Сюсъджык пелядьс волини Анна тъйтлон соседъяс. Найд унасъ кывлсны баллясъ баксом, но эз гбгбрвоны кытъс сийб чужис, бд налди ыжыс эз вв.

Тадзи „КИМ“ колхозыс (Выльгорт сельсовет) Александр Чеусов да сылбн гбтырыс Анна Чеусова вочисны ыж востна мыж, кодыс, дер, налы ковмас мынтысъя, кыдзи социалистической собственность расхищайтсъяслы.

ПАШКО УСОВ.

## АЛБАНИЯНЫ ВОЕННОЙ ДЕЙСТИЕЯС

АФИНЫ, 24. (ТАСС). Греческий командованиеелдн коммюникеын, кодбс йэздома январь 23 лунб ритнас, юбртсъ, мый успешный операцияяс дырии грекъяс займитсны противникились позицияяс да босьтисны 200 сайдо пленибдс, на лыдын 8 офицердс. Босьтма сиджж военный материалъяс.

НЮ-ЙОРК, 24. (ТАСС). Юнайтед пресс агентство юртом сери, войыв фронт вылын греческой частьяс венисны игальянской контратакаяс да босьтисны выль сиктьяс. Индяссъ, мый итальянецъяс борынгтчны Клисуранъс войывл, Бератланъ.

Сийб жб агентство передайтб, мый греческой частьяс, английской да греческой авиация отсбдн, спротивляйтчны итальянской контратакаясльс Бомбардирйтбма итальянской воискъись чукбръяс главной прибрежной туй вылын (Валонаыс лунвылын), а сиджж аэродром да порт Валонаын. Итальянецъяс куимысъ петавлсны контратака бгреческой колониалы паныд, коди мунб Шушмика ю долинад. Подкрепление получитомб, итальянской частьяс мунисны неуна водзб. Погрэдецъись ртызылын январь 23 лунб грекъяс босьтисны Инка сикт.

БЕЛГРАД, 24. (ТАСС). „Политика“ газета юбртб, мый Химараыс войвылын грекъяс босьтисны стратегической отношенииеи некымын важной пункт. Фронтлди тайб секторы волини штыковой бойяс, кодъяс результаты кынан стороналди лоини востомъяс.

Итальянецъяс фронтлди став секторъясын нубдисны конгратакаяс, но найдс венома. Кынан стороныс лосьбдчны решительной военной операцияяс кежлб.

## АНГЛО-ГЕРМАНСКОЙ ВОЙНА

### Германский юбртмъяс

БЕРЛИН, 24. (ТАСС). Верховной командование юбртб, мый тбрыт германской самолётъяс бомбардирйтисны важной военной объектъяс Англияса асыввыв побережье выль. Ылын действиеа самолётъяс атакуйтисы да вйтисы Ирландияыс ртызыввывы пртвивникъись кык вооруженнб судно 8.100 тонна общой водоизмещениеи. Мод пароход бзийис. Англияса асыввыв побережье дорин неприятельской судно вылын бомбардировка результаты лоинекмыя взрыв.

Врио. ств. редактора  
С. И. БЕЗНОСИКОВ.